

El ne császárosodj!

KÖNYVKRITIKA - LXI. évfolyam, 22. szám, 2017. június 2.

Marcus Aurelius elmékedései. Cassius Dio Cocceianus Marcus-életrajzával. Huszti József fordításának tekintetbevételével fordította, a jegyzeteket és az utószót írta Steiger Kornél. Atlantisz Kiadó, Budapest, 2016, 290 oldal, 3395 Ft

Egy Kr. u. II. századi római császár önmagához írott intelmeiről szólva talán furcsának hat, mégis, a legerősebb benyomásom most az volt erről a tartásról, hogy mennyire *polgári*. Persze onnan nézve már kevésbé meglepő ez, hogy a sztoikusok egyik alapvető elgondolása szerint az ember a világmindenség és benne az állam *politésze*, polgára. Aki nem zsarnoka, de nem is szolgája senkinek. Szabad és egyértelmű. Nem alázkodik meg, de nem is fennhéjázik.